平公路推進。賊軍已陷永平。該城距本處東端百壹拾五英里。

本埠新聞

●馬占山將軍槍殺倭姬

本報編輯昨接祖國友人來函。云及有由京回港之友人某君。爲其述馬占山氏軼事甚多。據謂有難民逃京者言。當馬氏于黑省抵抗日軍。彈盡援絕時。曾暫時詐降於日軍。虛與委蛇。日當局鑒於馬過去之倔强。惟恐有詐謀。所以嚴密監視之。因選機警日女十人與馬。名爲相贈。實通內線。馬偵知其意。乃璧其九而留其壹。遣使致謝。既而馬傳女至前。問曰　汝爲何國國籍。女以日本對。馬乃作色曰。我乃中華民國之馬占山。日本爲中華民國之仇敵。我誓不能與仇敵共枕衾。且汝此來。豈有真愛于我者。不過欲藉以刺探我之態度。監視我之行動耳。我苟不殺汝。日後汝必殺我。言已。即拔槍向女轟擊。日女即中彈倒地。當夜即潛逃北去。揭反正之旗。再與日軍抗。馬氏以美色當前。屹然不爲所動。能毅然槍殺日姬。此誠常人之難能可貴者也。

●華球隊昨日大勝而回

中華學生體育會足球隊。昨晚在西被街球場。與西人詩丕亞球隊作競爭緬鼐銀杯第貳週之比賽。結果華隊獲四對壹之大勝。因是進至第三週之比賽。茲將昨晚比賽情形列下。上半場比賽。華隊乘風猛攻。先拾分鐘屢次深入敵境。每每至西門前失球。至拾五分鐘後卒由葉求鈞破西門一次。西隊隨之反攻。華門危險數次。華防守堅固。未被攻破。至又十五分鐘後。葉求鈞帶球至西門前被阻。但林普安由左翼疾進。又踢破西門。此時華隊人人攻守得力。球術倍高於西隊。上半場賽畢以前約五分鐘。葉柴漢又破西門壹次。故至下半場開賽。華隊佔二對〇之上手。惟於下半場初半小時內。西隊屢次深入華境。卒被西人右翼踢球隊華隊防守人之頭斜破華門一次。惟不久華隊又猛烈進攻。由葉柴漢再破西門一次。結果遂爲四對一。此次比賽以葉柴漢　孫社傑　雷祖流　雷祖傑　等最得力。據華隊總幹事雷祖流報告。已與域埠足球會通函。約定華隊於月之廿四號休假日往域埠與該埠西隊比賽。惟尚未商妥實行與否云。

●邦人被控開賭館案罰欵。

市警衙消息。華人黃采(譯音)。被控開賭博館案。昨日提審。被判罰欵五十元或監禁一个月。

●園藝會惠賑失業人三千餘

本埠園藝會昨日報告。於是季內已派出瓜菜種子共四萬包。且使二百八十六處空地准失業人種植瓜菜。計共二千三百名之失業工人。受園藝會之賑助云。

●第貳海峽橋將開工修整

太平洋守衛治公司。現已通告擔任修整本埠之第貳海峽自由車橋。惟據該公司駐本埠司理卡列氏報告。須待滿地可基礎公司工程部到來磋商後。方可開工建築基礎。預料於兩星期後方能實行開工。建基礎又需時約四五個月云

●麪包製造家會議麵包價將起

本埠之麵包製造家。今日召集會議磋商麵包價問題。聞是舉是因域埠之十六兩麵包每條已起價一仙。故預料於是數星期間。本埠之麵包價。亦將漲高。據稱依常例若麵粉價每桶漲高一元。則麵包每條起價壹仙。而於近兩星期來。本埠麵粉價。每桶已漲高九毛。若再起價。則麵包必隨之起價云。

●近日運麥穀出口之報告

據本埠麥穀輸運商今日報告。於已過之七日內。本埠共運有一百一十六萬零一百七十七英斛之麥穀出口。使本埠是季運出口之穀類。已達八千五百四拾萬四千八百八十七英斛。比去季同時內所運出較多一千二百餘萬英斛。現下本埠各倉仍藏九百卅八萬七千零八拾一英斛云。

●天氣漸暖之預測

是月初天氣陰濕。連日雨水降下。惟至近數日寒暑表漸升。天氣晴和。昨日寒暑表竟升至六十七度。爲是月以來最煖之日。據預測今日及明日將繼續和煖。且深信是星期終亦將無雨水下降云。

各埠新聞

●華大力士黃伯祥又戰勝西人

美國市卜頓埠拾日電。著名華人大力士黃伯祥。昨晚在本埠與紐約埠西人者夫利氏撲鬥。結果黃伯祥又獲貳對壹之大勝利。黃伯祥先將西人壓倒壹次。惟隨被西人用(飛撲)擋倒。後伯祥再展雄威。用中國工夫將西人再行壓倒不起。遂獲勝云。

美國砍崙埠十一日電。著名華人撲鬥家黃伯祥。昨晚到本埠與屋加堪馬埠西人級品氏比賽。結果黃伯祥又大獲勝利。共將西人壓倒兩次云。

●賽花大會中國萬年青獲首獎

美國市卜頓埠拾日電。著名華人大力士黃伯祥又戰勝西人粒卜碌訊。本埠救濟兒童肺癆慈善會。爲籌欵而開之賽花大會。一連三天。聞各種花木送往比賽者。有數千種之多。異草奇花。萃會一堂。古色古香。恰如春黃秋紫。其最特色者。爲趙賢公司送往比賽之盆景中國萬年青。蔚蔚葱葱。翹然拔出。壓倒羣芳。後由評判員判爲第一。給予獎章云。

●華人賣酒與紅人被拘

美國羅省技利埠十日電。華人亞路弼溫(譯音)。今日被拘控以售華人酒與摩朗高區紅人案。被拘時華人忿怒。謂售與紅人之物乃華人藥。用以醫治傷風及感冒瘴氣病者。惟富局化學師代驗後。被告報告售與紅人之(藥)乃比偉士傑酒尤猛之酒類云。

●下議院通過新刑法數條

柯京十一日電。加政府下議院。昨晚通過加附屬例於加拿大刑法。使此後取去河邊或湖岸之木柱爲犯刑法。與行竊案壹樣懲罰。此舉是爲保護置木柱河邊或湖岸曬乾之林木公司。此外又通過新例使擲臭氣炸彈或其他惡作劇於公衆者爲犯物刑法。可受懲罰云。

●紐約衣館案鬆一束縛

紐約訊。本埠議會所擬之衣館牌照草案如果通過。我華僑之業衣館者受種種束縛。尤其是致命傷者非美籍人不能做。故中華會館衣館同業公會先後組織委員專任運動。望將此草案打消。茲據市政府牌照局長致安良工商會函。似已解鬆一的束縛矣。譯錄牌照局長古士潔原函如左。

逕啟者。本埠議會所擬之發給衣館牌照草案。諸君早已洞悉壹切。近聞有人向華人衣館招人入會。徵收入會費二元或二元五毛。爲反對取締衣館草案通過之用。並向衣館恐嚇。謂該案一經通過。所有華人業衣館者。非美籍須要立即停止營業云云。本委員無從查究。此種造謠者。除函達貴會及貴總領事盡力相助。向華人衣館解釋此草案內容。雖聲明非籍民不能領營業衣館。而實際上有許多華人在本市營業衣館者。爲時已久。而又非美國籍民。故本草案經加意考慮。特別聲明。亞洲人無入籍之權。應不加以籍民權之限制。因此本草案第拾四段第二章第壹節。關於營業衣館牌照限制載明。「凡亞洲人民不在籍民限之內」惟須要遵守其他本章各款之特別聲明。當可准華人領照營業衣館無疑矣。惟本委員雖不反對任何人加入任何社會。來反駁現在之草案。但決不能任彼投機份子向本市各衣館藉端行騙。統希貴會協助本委員調查該會內容。及何人爲該會代表者通知壹切。實爲公便。此致

安良工商會　紐約市政廳牌照局長古士潔

一九三三年四月廿六日。

●美海軍擬下半年起節省費用

美京華盛頓十日電。美政府海軍部。擬於七月一號起以後之一年間。實行節省費用。限全年費用不達二百七拾兆元之上。其節費法是將全國艦隊三份之一輪轉停泊。可省費五十三兆元。此外又擬停止召募海兵。並減用海軍官云。

●域埠麵包將起價一仙

域埠拾日電。據本埠麵包製造家通告。自是星期四晚或星期五朝始。本埠之麵包販賣價將增至每条六仙。麵包增價之原故。則是因麥價高漲麵粉價隨之驟起所致。而用以製麵包之各物。亦報告起價。麵粉每百九十六磅桶起價一元三五。白糖百磅包起價二元半。猪膏百磅庄起價二元。麵種每百磅起價五毛。故深信本埠近兩年來之五仙麵包價。將許久不再見云。

●西人何故跳海自盡

美國三藩市十日電。據打罅輪船公司報告。有名耳話愼氏之西人。於星期日乘打罅公司船多路地亞力山打號往舍路埠。船行近哥林比亞河口時。耳話愼氏竟失踪。留下小書言明自盡。現查出耳話愼氏爲上海中國出入口公司司理。爲加美太平洋岸林木商所熟識。不知何故自盡云。

●伯架威公路現可行車

本省坤紐埠拾壹日電。由本埠達伯架威路埠之自由車公路。昨晚已有貨車行過。爲是季自由車達伯架威路埠之第一次。據報告由市丹利埠達伯架威路埠壹段之公路。雖大部份仍有雪遮蓋。已可行車。

◎哀謝

先夫諱强字濟國李君不幸棄世于四月廿三日由棺木肆運柩停致公總堂門首舉行出殯禮荷蒙　全加總辦事處致公總分堂達權總支社宗世友戚誼惠贈賻儀輓聯誄詞花圈車輛派代表駕臨執紼素車隨行又蒙　致公總堂達權總社岡州會館諸公當本夫生前病時捐醫藥醫院住宿費死後籌棺槨喪葬等費始終貫澈助理歿存均感謹登報端聊申哀謝

茲將各界惠贈名列　(恕不稱呼)

本總堂車花誄文輓聯　達權總社車花輓聯誄文中鼓樂隊董事部車花誄文輓聯　全加辦事處大漢公報車花誄文輓聯雲埠致公堂達權社車花誄文　占尾利市致公堂誄文二埠致公堂達權社車誄文輓聯　滿地可譚仕昂輓聯党近致公堂達權社車花誄文輓聯　滿地可譚俊璞輓聯叨吆致公堂達權社車花誄文輓聯　滿地可伍于滋輓聯巴崙致公堂達權社車誄文　滿地可阮瑞輓聯云寧致公堂達權社車花誄文輓聯賻儀五元列必珠致公堂達權社車花誄文　雲埠葉品三輓聯卡忌利致公堂達權社車花誄文　CNC公司送大車錦碌致公堂達權社車花誄文　云寧埠暗市党致公堂輓聯沙汝近力甄錦鐵郎希禎好傳　傳濤車花誄文輓聯宛地辟致公堂達權社車花誄文賻儀五元　周甲瓚滿車都朗杜致公堂達權社車花誄文輓聯　車城致公堂誄文滿地可致公堂達權社車誄文輓聯　蓉芳車花賻儀五元企蕣打致公堂達權社車花誄文輓聯　陳象昶誄電滿地可致公堂達機社同人輓聯　巴卜碌致公堂賻儀三元誄文關祥李枝張賜銀花圈　岡州會館車花誄文　黃沛陳相車吳松李炳車　梁則池花圈　吳其花圈誄文　林筱唐輓聯李晃光祥廷貴蘇秋花圈　二妹蕙芳秀鴻丹桂賜銀車中華酒樓李樂車　菁莪學校誄文　鄧雲章岑永和誄文羅超然小白振覺誄文輓聯各一　蘇振燃輓聯誄文李枝賻儀叁元　岡州蘇秋梁寬輓聯　鄭厚昶賻儀叁元

◎義聲雜誌出版預告

慨自公義通訊停辦後。我致公堂內外之消息隔絕矣。同人等凜國難當前。救國有心。請纓無路。惟此志未懈。禿筆尚存。乃集同志。刋發義聲。討賊拒倭。著爲言論。以真確消息。供給海外。揭姦擿伏。敢擬溫嶠之燃犀。陳善責難。揮發董狐之直筆。凡我海外洪門昆仲。工商餘暇。都應各手壹冊。庶幾齊壹意志。同壹目的。忠誠救國者在斯。義氣合羣者亦在斯矣。

每月出一冊　夏曆三月出版

非賣品凡屬洪門機關壹律贈送如個人欲取閱者請酌惠郵費直寄本社即按期奉寄

本社總代理設在香港中環永和街拾四號義合莊內

各埠致公堂爲本社之代理分消所

義聲雜誌社謹啟

◎義合莊廣告

洪啟者。本莊開設在香港中環永和街拾四號。專爲海外同人服務爲宗旨。凡我同人回國。船到香港。便有人開船接待。關照行李。保無遺失。及受欺騙等情弊。如海外各埠同人。委託調查事務。及代辦祖國貨物。不論多少。俱皆代辦。寄附妥當。或各埠有特別土產寄託本莊代售者。定必代求善價而沽。決不辱命。

香港中環永和街門牌拾四號　義合莊司理　鄭德燧　司徒俊椿　洪少植　啓

醫生黃一平

統理男女老幼內外全科花柳奇難頑症在別埠將病原詳細函告可能對症發藥

Yat Ping Wong 422 Columbia Ave. Vancouver, B. C. 電話 Sey. 6978L

Yee Hop Chong
14 Wing Wo St.
Hong Kong, China

◎鄭坤培謝啓

弟不幸無端被人誣陷控以險惡罪案糾延多月心緒煩縈多蒙各方親朋誼摯情切竭力奔走幫忙又或函電交馳殷殷慰問五中篆感匪可言宣今者幸府衙臬司明察秋毫廉悉真相卒判弟得直將案批銷此固由於法官之據理折獄獲以昭雪而苟非賴親朋之臂助亦曷克臻此荷德山重愧乏瓊報用登數言藉酬高誼謹謝

Chinese Hospital P. O. Box 1719 Montreal, Que. Can.
中華民國廿貳年三月廿日　滿地可中華醫院啟

◎加拿大滿地可中華醫院第三期開彩票籌欵佈告

說明　因票內刋印限本年七月拾五日開彩現因發票太遲時期太短再議改訂限八月五日止截至拾九日開彩請爲注意

本醫院因財政短絀所以發行彩票籌欵深望各僑胞熱誠購買藉茲補助俾得以惠濟永久維持不勝感激之至此次彩票預定發賣銀六萬元以四萬叁千元開彩分壹、貳、三、四、大彩四名小彩貳百名如中第壹名得銀壹萬五千元貳名九千元三名六千元四名三千元如得小彩每名銀五拾元至大小得彩清支尚有壹萬七千元內除籌辦費其餘歸爲醫院慈善費但至開彩時如賣票銀或過額或不足者加減照計開

籌辦章程另印分寄各埠公覽歡迎各商號僑胞代理賣票推廣踴躍

籌辦處主任　黃良滋　譚緯文　監督　陳應創　譚昌期
總財政兼貯票交際　陳孔波　李礽銳　書記　許仁普
管理信箱　譚良疇　陳從靈　阮賡唐
辦理收發票　方文衡　許仁普　趙熹　黃金灼
加東加西賣票員　黃良滋　陳孔波　李仁林
協理員　伍于滋　黃廣然　方守鏡　譚俊鈿　黃景賢
李和仁　鄭寬敬　阮連　黃淵偉　李奕璇　朱由業
薛忠膛　李樹德　譚禮休　黎利　周家朗　胡賀
方修文　黃恭森　李希暢　陳宗藝　黃禮權

(處訊通辦籌院醫)

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

(加)(拿)(大)(國)(家)(鐵)(路)　詩晏亞

●搭客注意

本鐵路來往雲高華與加東各埠間之火車。現實行速捷辦法。途次并不停留。本鐵路橫過大陸之列車。現更改時間。由四月昔起。每日卜午兩點四十五分鐘由雲埠開行。第四日上午八點三拾分鐘可到滿地可埠。又往都朗度之列車。直接在卡普里阿埠Capreol轉車。於第四日早六點五拾五分鐘可抵都城。此列車配有僑客車輛。其坐位于晚間可改作睡床。但搭客須自備被褥。并有火爐以供煮食之用。凡顧客欲致電與其加東親友。求取車費者。本鐵路可代爲轉達接洽。不收電費。

下列賣車票代理處

昌同利埠域	雲埠均安棧	安均埠域	雲埠均安號
Lee Hong Chong	Quon On Jan Co.	Quon On Co.	Quon On Co.
541 Fisguard	258 Pender St. E.	529 Cormorant St.	254½ Pender St. E.
Victoria, B. C.	Vancouver, B. C.	Victoria, B. C.	Vancouver, B. C.

◎朝香港滙價每百卅一元四毛五